

Erstinformation für Vertriebene aus der Ukraine

Alle Vertriebenen aus der Ukraine, die sich am 24.02.2022 in der Ukraine aufgehalten haben, können aktuell bis zum 23.05.2022 visumfrei nach Deutschland einreisen und sich bis zum 23.05.2022 ohne Aufenthaltstitel in Deutschland aufhalten.

Für einen längeren Aufenthalt müssen aus der Ukraine vertriebene Personen keinen Asylantrag stellen. Die Europäische Union hat beschlossen, ihnen in einem schnelleren Verfahren sogenannten vorübergehenden Schutz zu gewähren. Die Aufnahme in Deutschland erfolgt dann in einem vereinfachten Verfahren nach § 24 Aufenthaltsgesetz. Zu den berechtigten Personengruppen gehören insbesondere:

- Ukrainische Staatsangehörige, die vor dem 24. Februar 2022 ihren Aufenthalt in der Ukraine hatten,
- Staatenlose und Staatsangehörige anderer Drittländer als der Ukraine, die vor dem 24. Februar 2022 in der Ukraine internationalen Schutz oder einen gleichwertigen nationalen Schutz genossen haben, und
- Familienangehörige der unter den Buchstaben zuvor genannten Personen
- Sonstige nicht-ukrainische Drittstaatsangehörige, die einen rechtmäßigen nicht nur vorübergehenden oder einen dauerhaften Aufenthalt in der Ukraine durch einen entsprechenden ukrainischen Aufenthaltstitel nachweisen können und die nicht sicher und dauerhaft in ihr Herkunftsland oder ihre Herkunftsregion zurückkehren können.

Während des vorübergehenden Schutzes wird Ihnen die Erwerbstätigkeit erlaubt und Sie erhalten bei Bedarf Unterstützung, insbesondere bei Unterkunft, Verpflegung und medizinischen Belangen. Wenn Sie zum berechtigten Personenkreis gehören, unternehmen Sie nach Ihrer Ankunft in Deutschland bitte folgende Schritte:

1. Registrierung bei Bedarf an einer Unterkunft, Verpflegung oder medizinischer Behandlung

Benötigen Sie nach Ihrer Ankunft eine Unterkunft, Verpflegung, medizinische Behandlung oder eine sonstige Unterstützungsleistung, erhalten Sie diese von den Behörden und Hilfsorganisationen am Ort Ihres Aufenthaltes. Informieren Sie sich bitte zunächst auf der Website der Stadt über die Ansprechstellen und weitere Informationen für Vertriebene aus der Ukraine. An vielen Bahnhöfen sind zudem Informationsstationen von humanitären Verbänden eingerichtet, die Sie in Ihrer Sprache ansprechen können und die Ihnen ebenfalls weiterhelfen.

Falls Sie dort keine konkreten Informationen finden, wenden Sie sich an die **Ausländerbehörde** Ihres aktuellen Aufenthaltsortes (siehe unter 2.) oder ausnahmsweise an eine Aufnahmeeinrichtung. Dort werden Sie registriert. Die Registrierung dient auch dazu, über die Verteilung der Schutzsuchenden innerhalb Deutschlands entscheiden zu können. Persönliche Bindungen, die Sie zu in Deutschland bereits sich aufhaltenden Personen haben, können dabei berücksichtigt werden.

Neben der Aufnahme Ihrer Personalien, wie Name, Vorname und Geburtsdatum werden als biometrische Daten auch ein Lichtbild von Ihnen gefertigt und Fingerabdrücke genommen. Als Nachweis Ihrer Registrierung wird Ihnen ein sogenannter **Ankunftsnachweis** ausgestellt. Mit dem Ankunftsnachweis können Sie sich dann an das **Sozialamt** vor Ort wenden oder erhalten direkt eine Unterkunft zugewiesen.

Sollten Sie vor Ort keine anderslautenden Informationen über das Verfahren erhalten, können Sie gleichzeitig mit der Registrierung Ihre Aufenthaltserlaubnis für den vorübergehenden Schutz nach § 24 Aufenthaltsgesetz beantragen (s. unter 2.)

2. Beantragung einer Aufenthaltserlaubnis bei der Ausländerbehörde

Die Befreiung von der Pflicht, einen Aufenthaltstitel für den Aufenthalt zum vorübergehenden Schutz zu besitzen, endet am 23.05.2022. Wenn Sie über dieses Datum hinaus in Deutschland zum vorübergehenden Schutz aufgenommen werden wollen, beantragen Sie daher bitte rechtzeitig vorher bei der Ausländerbehörde die Erteilung einer Aufenthaltserlaubnis nach § 24 Aufenthaltsgesetz. Wenn Sie die Voraussetzungen für die Erteilung eines Aufenthaltstitels zu einem anderen Aufenthaltsweg, z. B. dem des Studiums oder der Erwerbstätigkeit erfüllen, können Sie auch dies beantragen. Die zuständige Ausländerbehörde finden Sie hier: <https://bamf-navi.bamf.de/de/Themen/Behoerden/>.

Teilweise ist Ihrem Besuch bei der Ausländerbehörde eine Online-Terminregistrierung vorgeschaltet oder Sie benötigen einen negativen Corona-Testnachweis. Informieren Sie sich daher zunächst auf der Website der Ausländerbehörde. Mit der Beantragung der Aufenthaltserlaubnis erhalten Sie in der Regel eine sog. Fiktionsbescheinigung, die Sie für alle weiteren Behördenkontakte benötigen. Die Fiktionsbescheinigung wird schon mit dem Vermerk versehen werden, dass Ihnen die Aufnahme einer Erwerbstätigkeit erlaubt ist.

Sobald dies angesichts der großen Zahl von Personen, die um vorübergehenden Schutz nachsuchen, möglich ist, wird die Fiktionsbescheinigung von der Ausländerbehörde durch eine Aufenthaltserlaubnis ersetzt. Diese wird grundsätzlich als eigenständiges Dokument im Scheckkarten-Format mit Speicherchip und mit einer Gültigkeitsdauer bis zum 4. März 2024 ausgestellt. Die Aufenthaltserlaubnis kann auch in der Form eines Klebeetiketts ausgestellt und in Ihrem Reisepass angebracht werden. In diesem Fall ist die vorherige Ausstellung einer Fiktionsbescheinigung gegebenenfalls entbehrlich. Eine Gebühr für die Ausstellung wird in keinem Fall erhoben.

3. Weitere Informationen und Beratung

Benötigen Sie Beratung, z.B. für die Schulanmeldung von Kindern, den Besuch eines Deutschkurses oder die Jobsuche, wenden Sie sich an eine **Migrationsberatungsstelle für Erwachsene Zuwanderer (MBE)**. Beratungsstellen der MBE finden Sie vor Ort oder online über <https://www.mbeon.de/home/>. Auch die Kirchen in Deutschland, karitative und andere nichtstaatliche Organisationen in Deutschland bieten über das Internet, z. B. mit dem Suchbegriff „Beratung (oder Informationen) für Zuwanderer“ ihre Hilfe an.

Auf Ihren Antrag hin können Sie von einer Regionalstelle des Bundesamts für Migration und Flüchtlinge zu einem **Integrationskurs** zugelassen werden. Dort lernen Sie Deutsch und alles Wichtige über Deutschland. Die zuständige Regionalstelle finden Sie hier: <https://bamf-navi.bamf.de/de/Themen/Behoerden/>. Anbieter von Integrationskursen, die Sie im Internet finden können, nehmen ebenfalls Ihren Antrag entgegen und beraten zu den Kursen.

Sonstige Aufenthaltsmöglichkeiten

Sollten Sie keiner der oben genannten Personengruppen angehören, müssen Sie Ihren langfristigen legalen Aufenthalt in Deutschland auf einer anderen Grundlage durch die Ausländerbehörde genehmigen lassen. Dies kann die Beantragung eines Aufenthaltstitels zum Zweck der Ausbildung oder des Studiums oder zur Arbeitsaufnahme sein, sofern Sie die Voraussetzungen hierfür erfüllen. Auch das Stellen eines Asylantrages beim Bundesamt für Migration und Flüchtlinge kann unter Umständen in Betracht kommen. Da ein späterer Wechsel in einen anderen Aufenthaltsweg nur schwer möglich ist, sollten Sie sich vor Stellen eines Asylantrags beraten lassen, ob dies für Sie die beste Option ist.

Wenden Sie sich mit all Ihren Anliegen bitte nur an die zuvor genannten Behörden, Anlaufstellen und Hilfseinrichtungen. Seien Sie vorsichtig, wenn Ihnen Personen Hilfsangebote machen, die nicht vertrauenswürdig erscheinen.

Initial information for displaced persons of Ukraine

All displaced persons from Ukraine who stayed on February 24th, 2022 in Ukraine, can enter Germany without any visa until May 23rd, 2022 and stay in Germany until May 23rd, 2022 without any residence permit.

For a longer stay displaced persons of Ukraine do not have to apply for asylum. The European Union has decided to grant them so-called temporary protection. The admission to Germany takes place in a simplified procedure after § 24 residence act. The entitled groups of people include in particular:

- Ukrainian nationals, which had their residence before February 24th, 2022
- stateless persons and nationals of third countries other than the Ukraine, who had international protection or national protection of the same value in Ukraine before February 24th, 2022, and
- family members of the persons named under letters above
- other non-Ukrainian third-country nationals who can prove legal and not only temporary residence or permanent residence in Ukraine according through an Ukrainian residence permit and who are unable to safely and permanently return to their country of origin.

During the temporary protection you will be allowed for employment, and you will get support, if necessary, especially with accommodation, meals, and medical issues. If you belong to the entitled group of people, follow the following steps after your arrival in Germany:

1. Registration at an accommodation, meals, or medical treatment, if necessary

If you need accommodation, meals, medical treatment, or any other kind of support after your arrival, you will receive these from the authorities and aid organizations at the place of your residence. Please first inform yourself about the contact points and further information for displaced persons from the Ukraine on the websites of the city. Also at many train stations are information stations of various humanitarian associations, which you can speak to in your native language and can help you.

If you cannot find any concrete information there, contact the **immigration authorities** at your actual place of residence (see under 2.) or exceptionally an admission facility. You will be registered there. The registration also helps to decide about the distribution of those who are searching for help within Germany. Personal bonds that you have to people who are already in Germany can be considered.

In addition to registration of your personal data, such as surname, first name and birth date also a photo will be taken of you as biometrical data and fingerprints. As a proof of your registration a so-called **proof of arrival** will be issued to you. With this proof of arrival, you can contact the **social welfare** office at your local place, or you will be assigned accommodation directly.

If you do not receive any other information about the procedure at your local place, you can apply for your residence permit for temporary protection under § 24 of the residence act at the same time of your registration (see under 2.)

2. Application for a residence permit at the immigration authorities

The exemption from the obligation to own a residence permit for temporary protection ends on May 23rd, 2022. If you want to be admitted to Germany for temporary protection after this date, please apply quickly to the immigration authorities for a residence permit in accordance with § 24 of the residence act. If you fulfill the requirements for being granted a residence permit for a different purpose of residence, for example that of studying or employment, you can also apply for this. You can find the responsible immigration authority here:

<https://bamf-navi.bamf.de/de/Themen/Behoerden/>.

In some cases, the visit to the immigration office is dependent by an online appointment registration or you need a negative corona test certificate. Therefore, you should first find out more on the website of the immigration office. With the application for the residence permit, you will usually receive a so-called fictional certificate, which you will need for all further contact with the authorities. The fictional certificate will already contain a note that you are permitted to take up employment.

As soon as this is possible in view of the large number of people applying for temporary protection, the immigration authority will replace the fictional certificate with a residence permit. This is generally issued as an own document in credit card format with a memory chip and is valid until March 4th, 2024. The residence permit can also be issued in the form of an adhesive label and be placed inside your passport. In this case, the previous issue of a fictional certificate may not be necessary. A fee will not be charged for the issuance.

3. Further information and advice

If you need advice, for example on the registration of your children for school, attending a German course or looking for a job, contact a **migration advice center for adult immigrants (MBE)**. You can find MBE advice centers local or online at <https://www.mbeon.de/home/>. The churches in Germany, charitable and other non-governmental organizations in Germany also offer through the Internet, for example with the search term "advice (or information) for immigrants" to ask for help.

Upon your application, you can be admitted to an **integration course** by a regional office of the Federal Office for Migration and Refugees. There you will learn German and everything you need to know about Germany. You can find the responsible regional office here: <https://bamf-navi.bamf.de/de/Themen/Behoerden/>. Providers of integration courses, which you can find on the Internet, will also accept your application, and give you advices on the courses.

Other accommodation options

If you do not belong to any of the groups of people mentioned above, you have to approve your long-term legal stay in Germany on a different base by the immigration authorities. This can be the application for a residence permit for the purpose of education or studying or starting work, provided you meet the requirements for this. Applying for an asylum application to the Federal Office for Migration and Refugees may also be an option. Because it is difficult to change to a different purpose of residence at a later date, you should seek advice before applying for asylum as to whether this is the best option for you.

Please only contact the above-mentioned authorities, contact points, and aid organizations with all your concerns. Be careful of offers of help from people who appear untrustworthy.

Первичная информация для лиц, принудительно переселенных из Украины

Все лица, принудительно переселенные из Украины и находившиеся 24.02.2022 г. в Украине, могут въехать в Германию без визы до 23.05.2022 г. и оставаться на территории Германии без вида на жительство до 23.05.2022 г.

Для более длительного пребывания лица, принудительно переселенные из Украины, не обязаны подавать ходатайство о предоставлении статуса беженца. Европейский союз решил обеспечить им так называемую временную защиту в рамках ускоренной процедуры. Прием беженцев на территории Германии осуществляется в упрощенном порядке в соответствии со статьей 24 Закона о пребывании, трудовой деятельности и интеграции иностранных граждан. Данная защита распространяется прежде всего на следующие категории лиц:

- граждане Украины, проживавшие на ее территории по состоянию на 24 февраля 2022 г.,
- лица, не имеющие украинского гражданства, и граждане третьих стран, помимо Украины, которые пользовались международной или эквивалентной национальной защитой в Украине до 24 февраля 2022 года, и
- члены семей лиц, названных выше,
- лица, не являющиеся гражданами Украины, а именно граждане других третьих стран, которые могут доказать законное, не только временное или постоянное проживание в Украине, предъявив соответствующее разрешение на пребывание, выданное в соответствии с украинским законодательством, и которые не в состоянии безопасно и в долгосрочной перспективе вернуться в страну или область своего происхождения.

В период временной защиты Вам будет разрешена трудовая деятельность и при необходимости оказана помощь, особенно в вопросах размещения, питания и медицинского обслуживания. Если Вы относитесь к одной из вышеперечисленных категорий, то после прибытия на территорию Германии Вам необходимо предпринять следующие шаги:

1. Регистрация в случае вопросов размещения, питания и медицинского обслуживания

Если после прибытия на территорию Германии Вы нуждаетесь в жилье, питании, медицинском лечении или другой помощи, то Вам это будет предоставлено административными органами и благотворительными организациями по месту Вашего пребывания. Прежде всего, просим ознакомиться на сайте города с контактными пунктами и более подробной информацией для лиц, принудительно переселенных из Украины. На многих вокзалах также находятся информационные станции различных гуманитарных ассоциаций, в которые Вы можете обратиться на родном для Вас языке и которые окажут Вам помощь.

Если Вам не удалось найти там конкретную информацию, то обратитесь в **Ведомство по делам иностранных граждан** по месту Вашего пребывания (см. раздел 2.) или, в исключительных случаях, в учреждение, осуществляющее прием беженцев. Там Вас зарегистрируют. Регистрация также позволит принять решение о распределении лиц, ищущих защиту, по территории Германии. При этом приниматься во внимание смогут и родственные связи с людьми, уже проживающими в Германии.

Помимо таких Ваших персональных данных как фамилия, имя и дата рождения, в качестве биометрических данных также будет сделана фотография и сняты отпечатки пальцев. В качестве подтверждения Вашей регистрации Вам будет выдано так называемое **свидетельство о регистрации в качестве просителя убежища**. С ней Вы можете обратиться в местное **Ведомство социального обеспечения** или по ней Вам предоставят жилье.

Если Вы не получили никакой другой информации о процедуре на месте, то Вы можете одновременно с регистрацией подать заявление на получение вида на жительство в рамках временной защиты в соответствии со статьей 24 Закона о пребывании, трудовой деятельности и интеграции иностранных граждан (см. пункт 2).

2. Подача заявления на выдачу вида на жительство в Ведомстве по делам иностранных граждан

Освобождение от обязанности иметь вид на жительство для временного пребывания заканчивается 23.05.2022 г. Если же Вы хотите получить временную защиту на территории Германии после этой даты, просим Вас заранее обратиться в Ведомство по делам иностранных граждан для получения вида на жительство в соответствии со статьей 24 Закона о пребывании, трудовой деятельности и интеграции иностранных граждан. Если условия на выдачу Вам вида на жительство для другой цели, например, учебы в высшем учебном заведении или трудовой деятельности, выполнены, то Вы также вправе подать заявление для этого. С информацией о компетентном Ведомстве по делам иностранных граждан можно ознакомиться здесь:

<https://bamf-navi.bamf.de/de/Themen/Behoerden/>.

В отдельных случаях Вашему визиту в Ведомство по делам иностранных граждан предшествует онлайн-запись на прием или Вам понадобится свидетельство об отсутствии коронавируса согласно ранее сделанному тесту. Поэтому просим Вас заранее ознакомиться с информацией на сайте Ведомства по делам иностранных граждан. Подавая заявление на получение вида на жительство, Вам выдается так называемое временное удостоверение на легальное пребывание в стране. Оно нужно Вам для любых дальнейших контактов с административными органами. В данном временном удостоверении будет сделана отметка о разрешении на ведение трудовой деятельности.

Как только это станет возможным ввиду большого числа лиц, обращающихся за временной защитой, временное удостоверение на легальное пребывание в стране будет заменено на вид на жительство Ведомством по делам иностранных граждан. Главным образом оно выдается как отдельный документ в виде пластиковой карты с чипом памяти и со сроком действия до 4 марта 2024 г. Вид на жительство также может быть оформлен в виде наклейки в Ваш паспорт. В данном случае предварительная выдача временного удостоверения на легальное пребывание в стране излишне. Плата за выдачу взиматься не будет.

3. Другая информация и консультации

Если Вам нужна консультация, например, о процессе записи детей в школу, посещении курса немецкого языка или поиске работы, обратитесь в **Консультационный иммиграционный офис для взрослого населения**. Такие консультационные центры можно найти по месту пребывания или на сайте <https://www.mbeon.de/home/>. Церкви, благотворительные и другие негосударственные организации Германии также предлагают свою помощь через интернет, например, по поисковой фразе «консультация (или информация) для иммигрантов».

Подав заявку на посещение **интеграционного курса**, Вы можете быть допущены к нему региональным отделением Федерального ведомства по делам миграции и беженцев. На курсе Вы учите немецкий язык и знакомитесь с самой важной информацией о Германии. Подробности о компетентном региональном отделении можно ознакомиться здесь: <https://bamf-navi.bamf.de/de/Themen/Behoerden/>. Учреждения, предлагающие интеграционные курсы, которые Вы можете найти в интернете, также примут Вашу заявку и проконсультируют по курсам.

Иные формы разрешения на пребывание

Если Вы не принадлежите ни к одной из вышеупомянутых категорий лиц, то Вы должны получить в Ведомстве по делам иностранных граждан разрешение на долгосрочное законное пребывание на территории Германии на других основаниях. Это может быть подача заявления на получение вида на жительство с целью получения профессионального образования, учебы в высшем учебном заведении или поступления на работу, если только условия для этого Вами соблюдены. Кроме того, при определенных обстоятельствах можно подать заявление в Федеральное управление по вопросам миграции и беженцев о присвоении Вам статуса беженца. Поскольку дальнейшая смена цели пребывания возможна за редким исключением, то перед подачей заявления о предоставлении убежища рекомендуем проконсультироваться, является ли это лучшим для Вас вариантом.

В случае всевозможных вопросов просим обращаться только в вышеупомянутые административные органы, координационные центры и гуманитарные ассоциации. Будьте внимательны и осторожны, если лица, предлагающие Вам помощь, не вызывают у Вас доверия.

Первинна інформація для осіб, вимушених покинути територію України

Усі особи, які станом на 24.02.2022 року проживали на території України та були вимушені покинути її, на даний час мають право в'їжджати на територію Німеччини до 23.05.2022 року без необхідної на те візи, а також мають право знаходитись на території Німеччини без посвідки на тимчасове проживання до 23.05.2022 року.

Для тривалого перебування особам, які були вимушені покинути територію України, не потрібно подавати заяву про надання статусу біженця. Європейським Союзом було вирішено надати за спрощеною процедурою так званий тимчасовий захист, який встановлюється в скорочені строки та відповідає ст.24 Закону про перебування, трудову діяльність та інтеграцію іноземних громадян у Німеччині.

- Зокрема, до уповноважених груп осіб належать:
- Громадяни України, які проживали на території України до 24 лютого 2022 року;
- Особи, які не мають громадянства, а також громадяни інших третіх країн, окрім України, які користувалися міжнародним або еквівалентним національним правом захисту в Україні до 24 лютого 2022 року, та
- Члени їх родин;
- Інші не українські громадяни третіх країн, які можуть довести законне перебування в Україні до 24 лютого 2022 року на підставі посвідки короткострокового та/або безстрокового проживання, виданого у відповідності з українським законодавством і які не в змозі безпечно в довгостроковій перспективі повернутися в країну походження. Члени сімей пільгової категорії громадян України та не громадян України також мають право на захист.

Під час тимчасового захисту Вам буде надано право займатися трудовою діяльністю, а також допомогу, при необхідності, в проживанні, харчуванні та медичному забезпеченні.

Якщо Ви належите до уповноважених груп осіб, будь ласка, після прибуття до Німеччини виконайте необхідні наступні дії:

1. Реєстрація при необхідності в житлі, харчуванні та медичному забезпеченні.

Якщо Вам необхідні житло, харчування, медична допомога або інші послуги підтримки після прибуття, Ви отримаєте вказану допомогу від органів влади або благодійних організацій за місцем Вашого перебування. Будь ласка, спочатку ознайомтесь з контактами та необхідною додатковою інформацією для осіб переміщених з України на офіційному веб-сайті міста. На багатьох вокзалах також створені Інформаційні станції благодійних організацій, куди Ви можете звернутися для отримання необхідної допомоги на рідній Вам мові.

У разі, якщо необхідної інформації не було знайдено, Ви можете звернутися до найближчого **Відомства у справах іноземних громадян** (див. Розділ 2) або, як виняток, до приймальної установи, що здійснює прийом біженців, де ви будете зареєстровані. Реєстрація також необхідна для прийняття рішення про розподіл осіб, які шукають захист на території Німеччини. При цьому, особисті зв'язки з особами які вже проживають на території Німеччини, також можуть буди враховані.

Окрім надання ваших персональних даних, таких як прізвище, ім'я та дата народження, в якості біометричних даних також будуть зроблені фото та зняті відбитки пальців. Як доказ реєстрації буде видано так зване Свідоцтво про прибуття. З підтвердженою реєстрацією Ви маєте право звернутися за допомогою, а також наданням місці проживання до місцевого **відділу соціального захисту**.

Якщо Вам не була надана необхідна щодо процедури інформація, Ви маєте право подати заяву на отримання посвідки на тимчасове проживання одночасно з реєстрацією відповідно ст.24 Закону про проживання (див. Розділ 2).

2. Подача заяви на отримання посвідки проживання до Відомства у справах іноземних громадян.

Звільнення від обов'язку мати тимчасову посвідку на проживання закінчується 23.05.2022 року. У разі, якщо Ви маєте бажання бути прийнятими до Німеччини для тимчасового захисту після цієї дати, будь ласка, заздалегідь подайте заяву до Відомства у справах іноземних громадян для отримання посвідки про проживання відповідно до ст.24 Закону про проживання та перебування, трудову діяльність та інтеграцію іноземних громадян у Німеччині.

У разі дотримання вимог для отримання посвідки на проживання, заява на проживання з іншою метою, наприклад навчання або робота, також є правомірною. Ви знайдете компетентне Відомство у справах іноземних громадян за посиланням:

<https://bamf-navi.bamf.de/de/Themen/Behoerden/>.

Перед тим як відвідувати Відомство у справах іноземних громадян, будь ласка, ознайомтесь на веб-сторінці необхідного Відомства з умовами прийому – в деяких випадках частково передує онлайн-реєстрація або попередній негативний корона-тест. При подачі заяви на проживання, зазвичай видається так званий фіктивний вид на проживання, який необхідний для усіх подальших контактувань з органами влади. У зазначеному свідоцтві також буде міститись дозвіл на подальшу трудову діяльність.

Як тільки це стане можливим, враховуючи велику кількість осіб, які звертаються за тимчасовим захистом, Відомством у справах іноземних громадян фіктивну посвідку буде замінено на посвідку на проживання, яка видається у форматі чипованої чек-карти та має термін дії до 4 березня 2024 року. Посвідка на проживання також може бути видана у вигляді липкої сторінки, яка буде вклеєна до Вашого паспорта. У цьому випадку отримання фіктивної посвідки проживання не є необхідним. Отримання посвідки проживання є безкоштовним та не підлягає оплаті.

3. Додаткова інформація. Бранденбург

Для отримання додаткової інформації з питань реєстрації дітей до школи, відвідування курсів з вивчення німецької мови, а також пошуку роботи та працевлаштування, необхідно звернутися до консультаційного центру **міграційної служби для дорослих мігрантів (МВЕ)**. Консультаційні центри МВЕ можливо знайти на місці або через Інтернет за посиланням: <https://www.mbeon.de/home/>.

Благодійні, церковні та не урядові організації Німеччини також через Інтернет, наприклад, використовуючи пошуковий запит “консультування (або Інформація) для мігрантів”, пропонують свою допомогу.

За вашим запитом до регіонального відділення Федерального управління з питань міграції та біженців, Вам буде надана можливість прийняти участь в **інтеграційних** курсах з вивчення німецької мови та головних правових питань законодавства та історії Німеччини. Відповідний регіональний відділ Ви знайдете тут: <https://bamf-navi.bamf.de/de/Themen/Behoerden/>. Постачальники інтеграційних курсів, яких Ви знайдете в Інтернеті, також можуть прийняти Вашу заяву та нададуть консультацію з приводу курсів.

Інші можливості проживання та перебування на території Німеччини.

Якщо Ви не належите до жодних з вище перелічених категорій населення, Ви повинні отримати дозвіл на довгострокове проживання на території Німеччини через Імміграційну службу згідно з законодавством. Це може бути заява на проживання з метою навчання або працевлаштування, якщо Ви відповідаєте вимогам для цього. Також, в окремих випадках, у Федеральному управлінні з питань міграції та біженців може бути розглянута заява про надання притулку для біженців. Оскільки подальша зміна місця проживання може бути ускладнена, перш ніж подавати заяву про надання притулку та статусу біженця, Вам необхідно детально проконсультуватись з тим, чи є це найкращим та необхідним для Вас.

З усіма питаннями отримання необхідних документів для перебування та проживання на території Німеччини, будь ласка, звертайтеся лише до компетентних вищезазначених органів влади, координаційних центрів та допоміжних установ. Будьте пильні, не віддавайте свої документи незнайомим особам, які пропонують Вам допомогу та не викликають довіри.